

4 de abril del 2007

Por E-mail

Profesor Jeswald W. Salacuse, Presidente
Profesora Gabrielle Kaufmann-Kohler
Dr. Pedro Nikken
c/o Centro Internacional de Arreglo de Diferencias Relativas a Inversiones
1818 H Street, N.W.
Washington, D.C. 20433

Re.: *Presentación Escrito de Amicus Curiae --
Suez, Sociedad General de Aguas de Barcelona, S.A. and Vivendi Universal, S.A. v. Argentine
Republic (Case No. ARB/03/19)*

Estimados Miembros del Tribunal Arbitral,

Bajo esta cubierta se encuentra nuestro *Escrito de Amicus Curiae*, presentado por el Centro de Estudios Legales y Sociales (CELS), la Asociación Civil por la Igualdad y la Justicia (ACIJ), la Unión de Usuarios y Consumidores, Consumidores Libres Cooperativa Ltda. de Provisión de Servicios de Acción Comunitaria, y el Centro para el Derecho Internacional Ambiental (CIEL). Para efectos de total transparencia, *Amici* quisieran observar y agradecer a la Allard K. Lowenstein International Human Rights Law Clinic de la Escuela de Derecho de la Universidad de Yale, por su apoyo en la investigación que ha servido de base para la elaboración de este escrito de *amicus curiae*.

Los *Amici* también quisieran agradecer la autorización del Tribunal para realizar esta presentación escrita. Asimismo esperamos que nuestro escrito de *amicus curiae* contribuya a la tarea jurisdiccional del Tribunal en este caso, el cual revista particular importancia en razón del interés público involucrado en la prestación de los servicios esenciales de agua potable y saneamiento.

De acuerdo a la resolución del Tribunal del 12 de febrero del 2007, el presente escrito de *amicus curiae* se presenta dentro de plazo, con una extensión de no más de 30 páginas con letra de 12 puntos, en su versión original en inglés y su traducción al español. De acuerdo a la referida resolución, cualquier documento citado en el escrito de *amicus curiae* puede ser puesto a disposición del Tribunal.

Atentamente Suyos,



Gaston Chillier
CENTRO DE ESTUDIOS LEGALES Y SOCIALES (CELS)
Piedras 547, Depto. 1, Buenos Aires, Argentina
Tel/Fax: ++ 54 11 4334 4200
E-mail: gchillier@cels.org.ar



Ezequiel Nino
ASOCIACIÓN CIVIL POR LA IGUALDAD Y LA JUSTICIA (ACIJ)
Avda. De Mayo 982, 4° "B", Buenos Aires, Argentina
Tel/Fax: ++ 54 11 4345 7345
E-mail: enino@acij.org.ar



Dr. Horacio Luis Bersten

Horacio Bersten
UNIÓN DE USUARIOS Y CONSUMIDORES
Paraná 326, Piso 9, Oficina 34, Buenos Aires, Argentina
Tel/Fax: ++ 54 11 4371 8050
E-mail: horaciobersten@usuarios.org.ar



Asociación Civil por la Igualdad y la Justicia



CELS
CENTRO DE ESTUDIOS
LEGALES Y SOCIALES

**Consumidores
Libres**

Ariel Caplan

CONSUMIDORES LIBRES COOPERATIVA LTDA. DE PROVISIÓN DE SERVICIOS DE ACCIÓN COMUNITARIA

Av. Roque Saenz Peña 811, Piso 7, "C", Buenos Aires, Argentina

Tel/Fax: ++ 54 11 4326 0628

E-mail: acaplan@datamarket.com.ar

Marcos A. Orellana

CENTER FOR INTERNATIONAL ENVIRONMENTAL LAW (CIEL)

1367 Connecticut Avenue, N.W., Suite 300, Washington, DC 20036, U.S.A.

Tel.: Fax: ++ 1 202 785 8700

Fax: ++ 1 202 785 8701

E-mail: morellana@ciel.org